

우리말 어휘의 시간을 읽다

양약

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

양약이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

양약

완성된 이름

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

양약

한눈에 보는 기록

뜻
서양 의술로 만든 약.

요약 연대표

표기	19세기	20세기	현재
양약			
洋藥			

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

서양 의술로 만든 약.

🕒 문헌의 첫 기록

19세기

📖 수록 용례

7개

📑 수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 23자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '양약'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

서양 의술로 만든 약.

☞ 양약의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

양약의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
양약 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
洋藥 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 양약
19세기20세기현재
- 洋藥
20세기

원자료의 전체 표기 목록 2종

양약, 洋藥

↳ 양약의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사건의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

↳ 말의 구성과 어원

‘양약’은 19세기에 한자로 표기된 ‘洋藥’으로 나타나고 20세기부터 한글로 표기된 ‘양약’도 나타난다. ‘양약’은 서양을 뜻하는 한자어 접두사 ‘洋-’을 한글로 표기한 ‘양-’과 명사 ‘약’이 결합한 것이다.

📖 문헌 속의 양약

전체 용례 7개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 양약 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

양약

📖 출처 1896 국한회어 곤:210

용례 01

66 문헌 용례

양약 [洋藥].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

📖 출처 1897 한영사전 PART I :19

용례 02

66 문헌 용례

양약 [洋藥].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 洋藥, 양약 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

洋藥, 양약

출처 1900 관보 제1473호 1월 2일 48면

용례 03

66 문헌 용례

韓藥과 洋藥의 毒藥과 劇藥을 從略 區別하야.

現代어 풀이

한약과 양약의 독약과 극약을 대략 구별하여.

출처 1900 제국신문 3월 28일 2면

용례 04

66 문헌 용례

이 우에 기록헌 약들은 양약 파는 약국에 구하면 사기 쉬운이라.

現代어 풀이

이 위에 기록한 약들은 양약 파는 약국에서 구하면 사기 쉽다.

출처 1909 연문 1:102

용례 05

66 문헌 용례

양약 [洋藥].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1923 동아일보 10월 24일 4면

용례 06

66 문헌 용례

近來 朝鮮 各地에 洋藥의 普及을 見하는 中이나.

現代어 풀이

근래 조선 각지에 양약의 보급을 보는 중이나.

66 문헌 용례

洋藥과 漢藥의 어느 便이 조흔는지요?

원문 현대어 풀이

양약과 한약의 어느 편이 좋을는지요?

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

양약의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

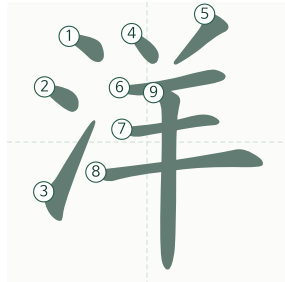
용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 양약의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

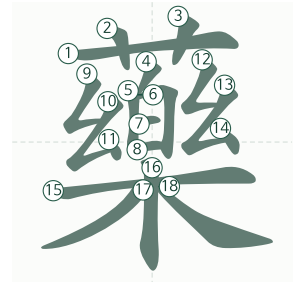
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

洋 뜻·음 큰바다 양
총 9획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/洋/

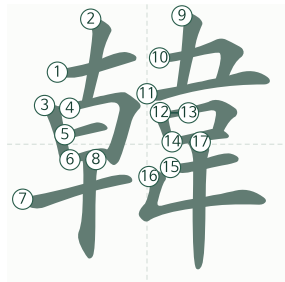
藥 뜻·음 약약
총 19획 · 부수 艸



사전 19획 · 획순 그림 18획

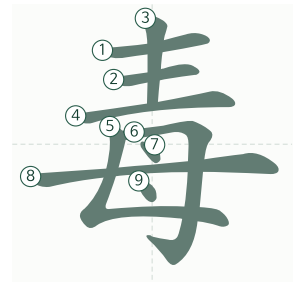
hanja.wordrow.kr/한자/藥/

韓 뜻·음 한국·나라 한
총 17획 · 부수 韋



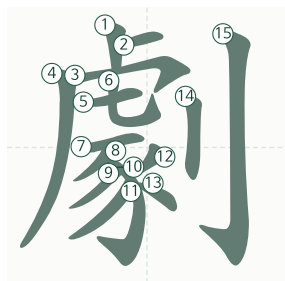
hanja.wordrow.kr/한자/韓/

毒 뜻·음 독독
총 9획 · 부수 毋



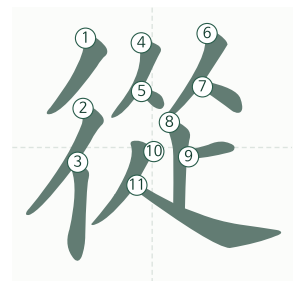
hanja.wordrow.kr/한자/毒/

劇 뜻·음 심할 극
총 15획 · 부수 刀



hanja.wordrow.kr/한자/劇/

從 뜻·음 좇을 종
총 11획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/從/

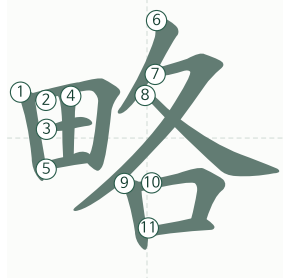
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

略

뜻·음 간략할·약할 락

총 11획 · 부수 田

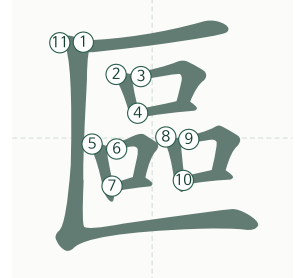


hanja.wordrow.kr/한자/略/

區

뜻·음 구분할·지경 구

총 11획 · 부수 匚

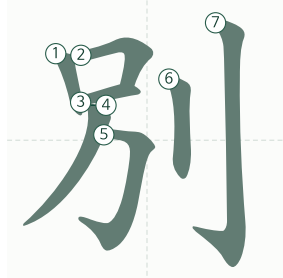


hanja.wordrow.kr/한자/區/

別

뜻·음 다를·나눌 별

총 7획 · 부수 刀

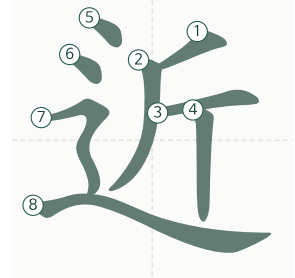


hanja.wordrow.kr/한자/別/

近

뜻·음 가까울 근

총 8획 · 부수 辵

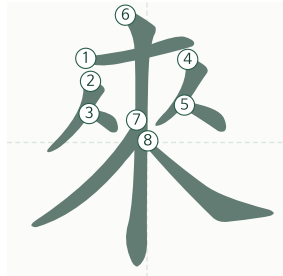


hanja.wordrow.kr/한자/近/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人

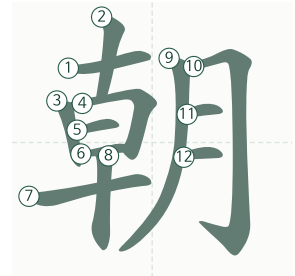


hanja.wordrow.kr/한자/來/

朝

뜻·음 아침 조

총 12획 · 부수 月



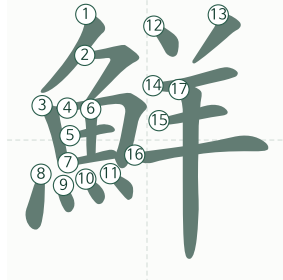
hanja.wordrow.kr/한자/朝/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

鮮

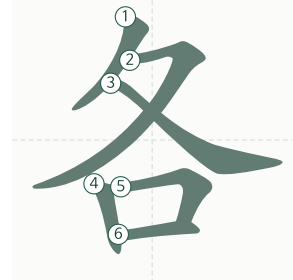
뜻·음 고을 선
총 17획 · 부수 魚



hanja.wordrow.kr/한자/鮮/

各

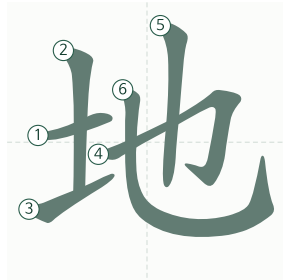
뜻·음 각각 각
총 6획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/各/

地

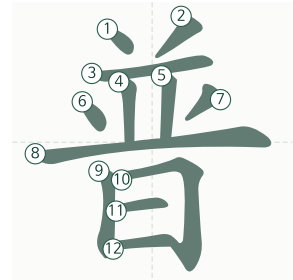
뜻·음 따지
총 6획 · 부수 土



hanja.wordrow.kr/한자/地/

普

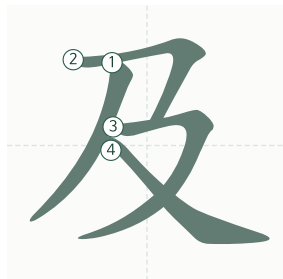
뜻·음 넓을 보
총 12획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/普/

及

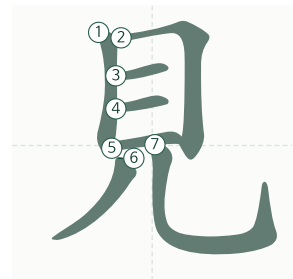
뜻·음 미칠 급
총 4획 · 부수 又



hanja.wordrow.kr/한자/及/

見

뜻·음 볼 건 / 뵈을 현
총 7획 · 부수 見

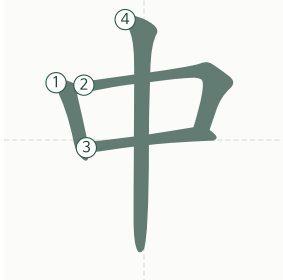


hanja.wordrow.kr/한자/見/

한자 한눈에 보기

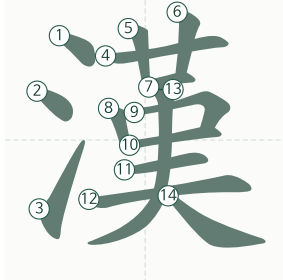
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

中 뜻·음 가운데 중
총 4획 · 부수 丨

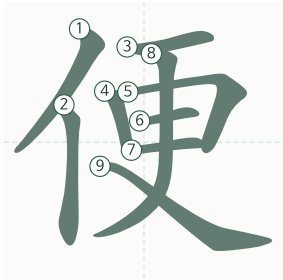
hanja.wordrow.kr/한자/中/

漢 뜻·음 한수·한나라 한
총 14획 · 부수 水

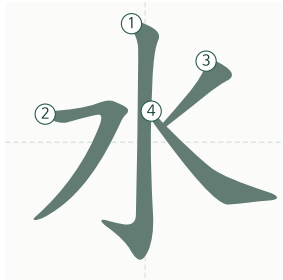
hanja.wordrow.kr/한자/漢/

便 뜻·음 편할 편 / 똥오줌 변
총 9획 · 부수 人

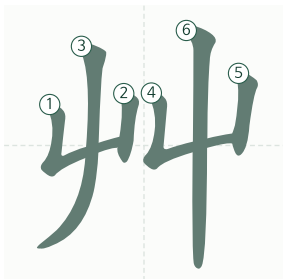
hanja.wordrow.kr/한자/便/

水 뜻·음 물 수
총 4획 · 부수 水

hanja.wordrow.kr/한자/水/

艸 뜻·음 풀 초
총 6획 · 부수 艸

hanja.wordrow.kr/한자/艸/